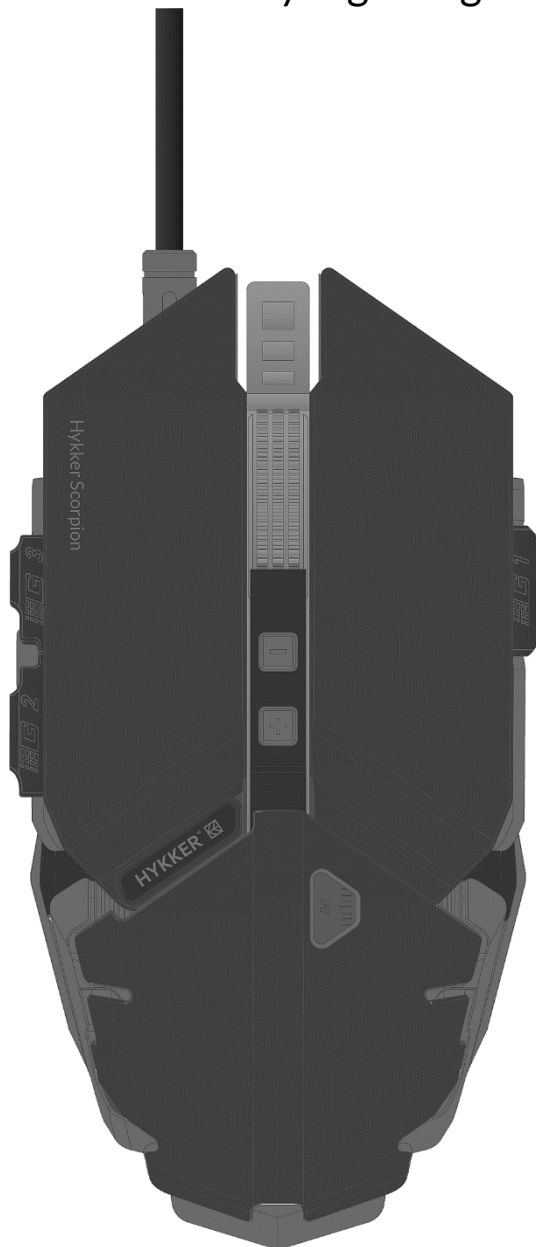


# INSTRUKCJA OBSŁUGI

## Scorpion M

(Przewodowa mysz gamingowa)



Dziękujemy za wybranie urządzenia marki Hykker. Niniejsza instrukcja ma na celu zapoznanie użytkownika z obsługą urządzenia.

Bez uprzedniej pisemnej zgody producenta żadna część niniejszej instrukcji obsługi nie może być powielana, rozpowszechniana, tłumaczona ani przekazywana w jakiegokolwiek formie, czy przy użyciu jakichkolwiek środków elektronicznych bądź mechanicznych, w tym przez tworzenie fotokopii, rejestrowanie lub magazynowanie w jakichkolwiek systemach przechowywania i udostępniania informacji.

Nr partii: **201708**

**Dane producenta**  
myPhone Sp. z o. o.  
ul. Nowogrodzka 31  
00-511 Warszawa  
Polska

**Biuro obsługi klienta**  
myPhone Sp. z o. o.  
ul. Krakowska 119  
50-428 Wrocław  
Polska

**Infolinia:** (+48 71) 71 77 400  
**E-mail:** kontakt@hykker.com  
**Strona internetowa:** [hykker.com](http://hykker.com)

Zaprojektowane w Polsce  
Wyprodukowane w Chinach

## **Korzystanie z instrukcji obsługi**

Urządzenie zamieszczone w tej instrukcji obsługi może się różnić od rzeczywistego produktu.

## **Znaki towarowe**

Wszelkie inne znaki towarowe i prawa autorskie należą do odpowiednich właścicieli.

## **1. Spis treści**

<b>1. Spis treści .....</b>	<b>2</b>
<b>2. Bezpieczeństwo użytkowania.....</b>	<b>3</b>
<b>3. Specyfikacja techniczna .....</b>	<b>4</b>
3.1 Dane techniczne.....	4
3.2 Zawartość zestawu .....	4
<b>4. Rozmieszczenie elementów w myszce.....</b>	<b>5</b>
<b>5. Obsługa myszy .....</b>	<b>6</b>
5.1 Procedura podłączania myszy .....	6
5.2 Instalacja oprogramowania myszy .....	6
5.3 Konfiguracja oprogramowania myszy .....	6
5.4 Regulacja długości myszy .....	10
5.5 Odłączanie myszy .....	10
<b>6. Rozwiązywanie problemów .....</b>	<b>11</b>
<b>7. Konserwacja urządzenia .....</b>	<b>11</b>
<b>8. Bezpieczeństwo otoczenia.....</b>	<b>12</b>
<b>9. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu.....</b>	<b>12</b>
<b>10. Deklaracja zgodności z dyrektywami UE.....</b>	<b>13</b>

## **2. Bezpieczeństwo użytkowania**

### **–BEZPIECZEŃSTWO–**

Zapoznaj się uważnie z podanymi w instrukcji wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

### **–DZIECI–**

Urządzenie nie jest zabawką. Przewód może okręcić się wokół szyi i spowodować uduszenie. Przechowuj urządzenie z dala od zasięgu dzieci.

### **–PROFESJONALNY SERWIS–**

Naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji.

### **–MODYFIKACJE–**

Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane samodzielnymi modyfikacjami. Podobnie jest w przypadku zastosowania przewodów innych niż oryginalne.

### **–OSOBY NIEPEŁNOSPRAWNE RUCHOWO LUB PSYCHICZNIE–**

Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych, a także przez osoby niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.

### **–WODA I INNE PŁYNY–**

Nie należy narażać urządzenia na działania wody i innych płynów. Może to niekorzystnie wpłynąć na pracę i żywotność podzespołów elektronicznych.

### **–NIE RYZYKUJ–**

Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Nie włączaj i nie użytkuj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.



### **–OCHRONA WZROKU–**

Zabrania się patrzeć bezpośrednio w światło diody myszy. Jest ono szkodliwe dla oczu i może skutkować trwałym uszkodzeniem wzroku.

## **3. Specyfikacja techniczna**


### **3.1 Dane techniczne**

Nazwa i typ	Mysz gamingowa HYKKER Scorpion M
Interfejs	USB
Sensor	Optyczny
Rozdzielczość	Regulowana, 250-3200 dpi
Profil myszy	Dla praworęcznych
Ilość przycisków	9 + rolka przewijania
Przewód	180 cm (w oplocie)
Dodatkowe	Wielokolorowe podświetlenie diody
Kompatybilność	Windows 7, 8, 10, Vista, XP, 2000, 98
Zasilanie	Z portu USB, 5 V  , 200 mA
Wymiary	126 x 68 x 40 mm
Waga myszy	164 g

### **3.2 Zawartość zestawu**

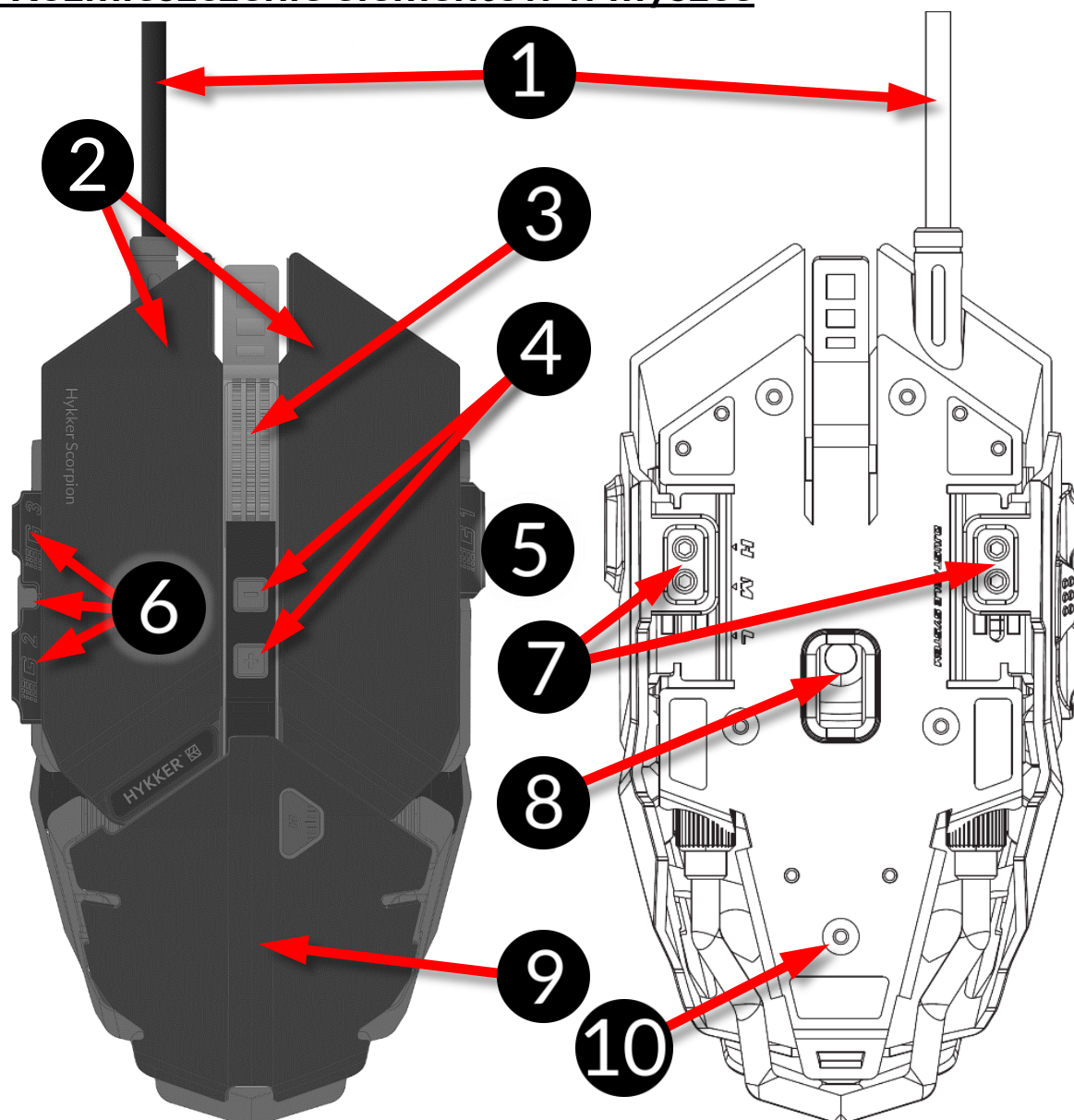
1. Mysz gamingowa HYKKER Scorpion M
2. Wkrętak do regulacji długości myszy
3. Karta gwarancyjna
4. Instrukcja obsługi

 *Jeśli brakuje którejkolwiek z powyższych pozycji lub jest ona uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą.*

 *Zutylizuj opakowanie zgodnie z lokalnymi przepisami w sytuacji, gdy nie jest już ono potrzebne.*

 *Wygląd produktu (kształt i kolory) może odbiegać nieco od prezentowanego na zdjęciach i grafikach w niniejszej instrukcji.*

## 4. Rozmieszczenie elementów w myszce





1. Przewód w oplocie zakończony wtyczką USB.
2. Lewy i prawy przycisk myszy.
3. Rolka przewijania i przycisk (rolka przewijania może służyć m.in. do przewijania dokumentów tekstowych, przycisk można dowolnie programować np. w grach).
4. Przyciski służące do zmiany wartości DPI.
5. Przycisk programowalny obsługiwany małym palcem.
6. 3 przyciski programowalne obsługiwane kciukiem.
7. Śrubki przydatne przy regulacji długości myszy.
8. Sensor optyczny.
9. Magnetyczna klapka, pod którą znajduje się trzecia śrubka przydatna przy regulacji długości myszy.
10. Przycisk włączający lub wyłączający podświetlenie myszy.

## 5. Obsługa myszy


### 5.1 Procedura podłączania myszy

1. Po wyjęciu myszy z opakowania podłącz jej wtyczkę USB do wolnego portu USB komputera lub laptopa .
2. System operacyjny automatycznie wyszuka sterowniki urządzenia oraz je zainstaluje. Wyszukiwanie sterowników może chwilę potrwać.

 Nie podłączaj urządzenia z widocznymi uszkodzeniami mechanicznymi, a także w przypadku zauważenia nadmiernego nagrzewania się sprzętu.

 Nie podłączaj urządzenia "na siłę", może to spowodować uszkodzenie urządzenia lub portu USB komputera. W przypadku, gdy wtyk USB urządzenia nie pasuje do portu komputera, obróć wtyk o 180 stopni.


### 5.2 Instalacja oprogramowania myszy

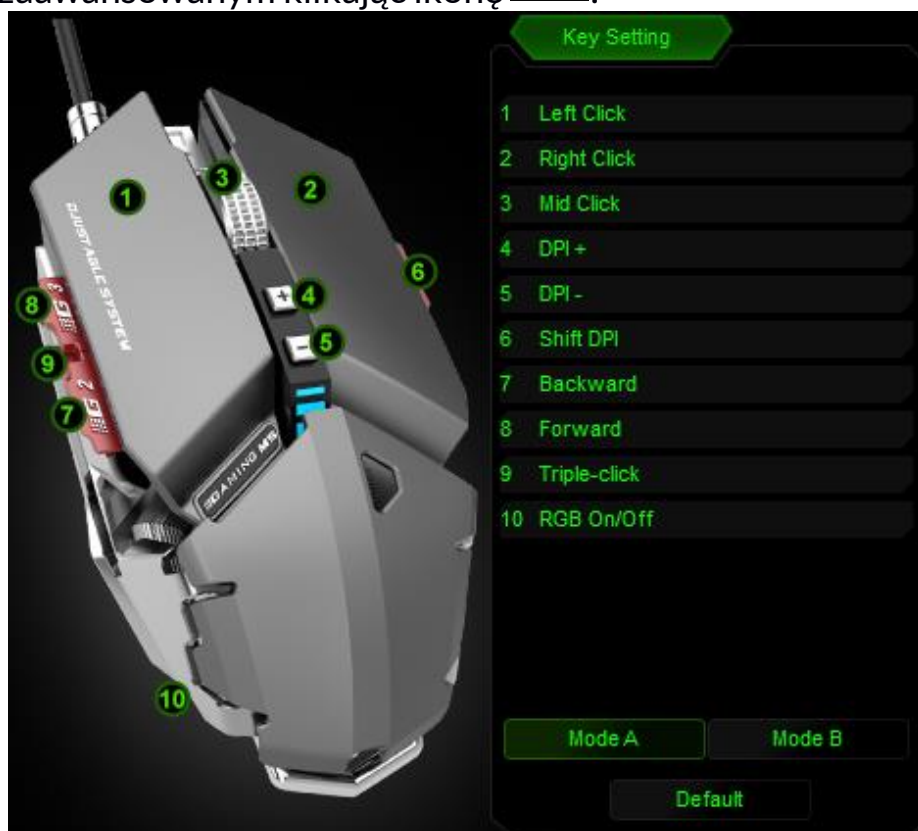
 Oprogramowanie działa w systemach operacyjnych z rodziny Windows.

1. Pobierz oprogramowanie myszy ze strony:  
[www.hykker.com/sprzet-komputerowy/mysz-gamingowa-scorpion/](http://www.hykker.com/sprzet-komputerowy/mysz-gamingowa-scorpion/)
2. Zainstaluj oprogramowanie.


### 5.3 Konfiguracja oprogramowania myszy

Uruchom oprogramowanie konfiguracyjne myszy. Aplikacja startuje z ekranem oferującym podstawowe ustawienia. Możesz go wywołać będąc

w trybie zaawansowanym klikając ikonę .



Tu możesz ustawić funkcje dla każdego z 9 przycisków myszy wybierając daną akcję z listy.

 *Akcji dla lewego przycisku myszy nie można zmienić, ale pozostałym przyciskom można przypisać już dowolne akcje ze wspomnianej listy.*

**Lewy, Prawy i Środkowy klik**, to akcje zazwyczaj przypisywane lewemu i prawemu przyciskowi, a także rolce (wciśnięcie jej powoduje daną akcję).

Left Click	Windows
Right Click	Multimedia
Mid Click	Fire Key
Forward	Single Key
Backward	Combo Key
Triple-click	Macro Key
DPI Switch	Shift
RGB On/Off	Key Off

**Forward** i **Backward** pozwalają na przełączanie stron internetowych na kolejną lub poprzednią.

**Triple-click** wywołuje potrójne kliknięcie na obiekcie.

**DPI Switch** pozwala na przełączanie zdefiniowanych rozdzielczości pracy myszy.

**RGB On/Off** pozwala włączyć lub wyłączyć efekt podświetlenia diody.

**Windows** pozwala uruchomić jedną z podstawowych aplikacji systemu Windows (odtwarzacz multimedialny, program pocztowy, kalkulator, okno Mój komputer, przeglądarkę z wyszukiwaniem, ze stroną domową, z poprzednio przeglądanej stroną, z następną stroną do przeglądania).

**Multimedia** pozwala na sterowanie odtwarzaczem multimedialnym (przełączanie utworów do przodu i do tyłu, zatrzymywanie, odtwarzanie i pauzowanie, wyciszanie dźwięku oraz regulację głośności w górę lub w dół).

**Fire Key** pozwala na przypisanie dowolnego klawisza standardowej klawiatury komputera, ilość żądanych wciśnień, a także ilość powtórzeń takiej akcji.

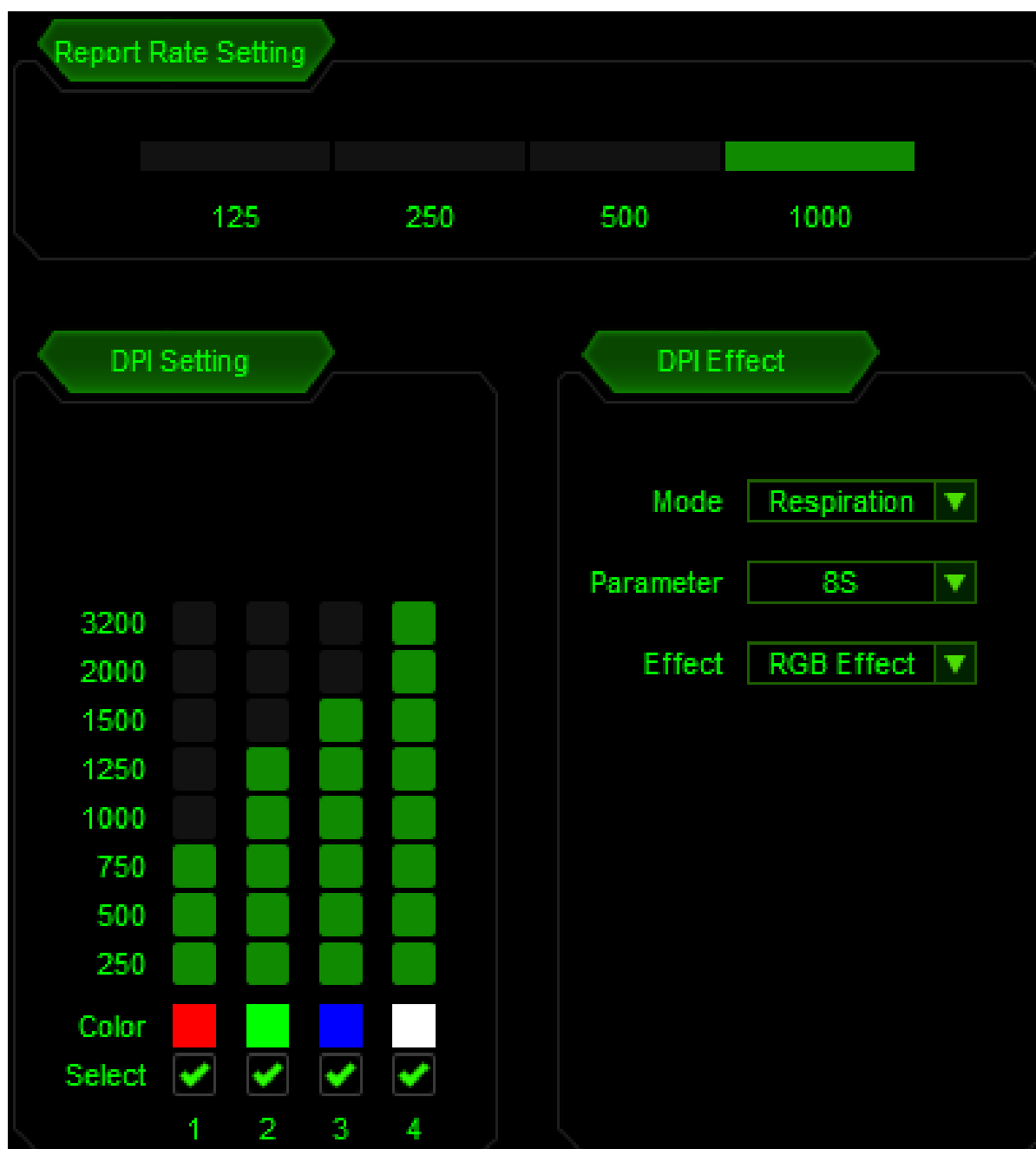
**Single key** pozwala przypisać przyciskowi myszy dowolny klawisz klawiatury.

**Combo key** pozwala na przypisanie dowolnej kombinacji klawiszy ALT, SHIFT, CTRL i Windows oraz innych, dowolnych klawiszy klawiatury.

**Macro key** pozwala uruchomić wcześniej zdefiniowane makro. Masz możliwość wyboru, czy akcja ma być powtarzana konkretną ilość razy, powtarzana do kliknięcia dowolnego klawisza lub przycisku albo tak długo, do czasu zwolnienia przycisku aktywującego dane makro.

**Shift** przyporządkuje danemu przyciskowi tę funkcję.

**Key off** wyłącza dany przycisk.




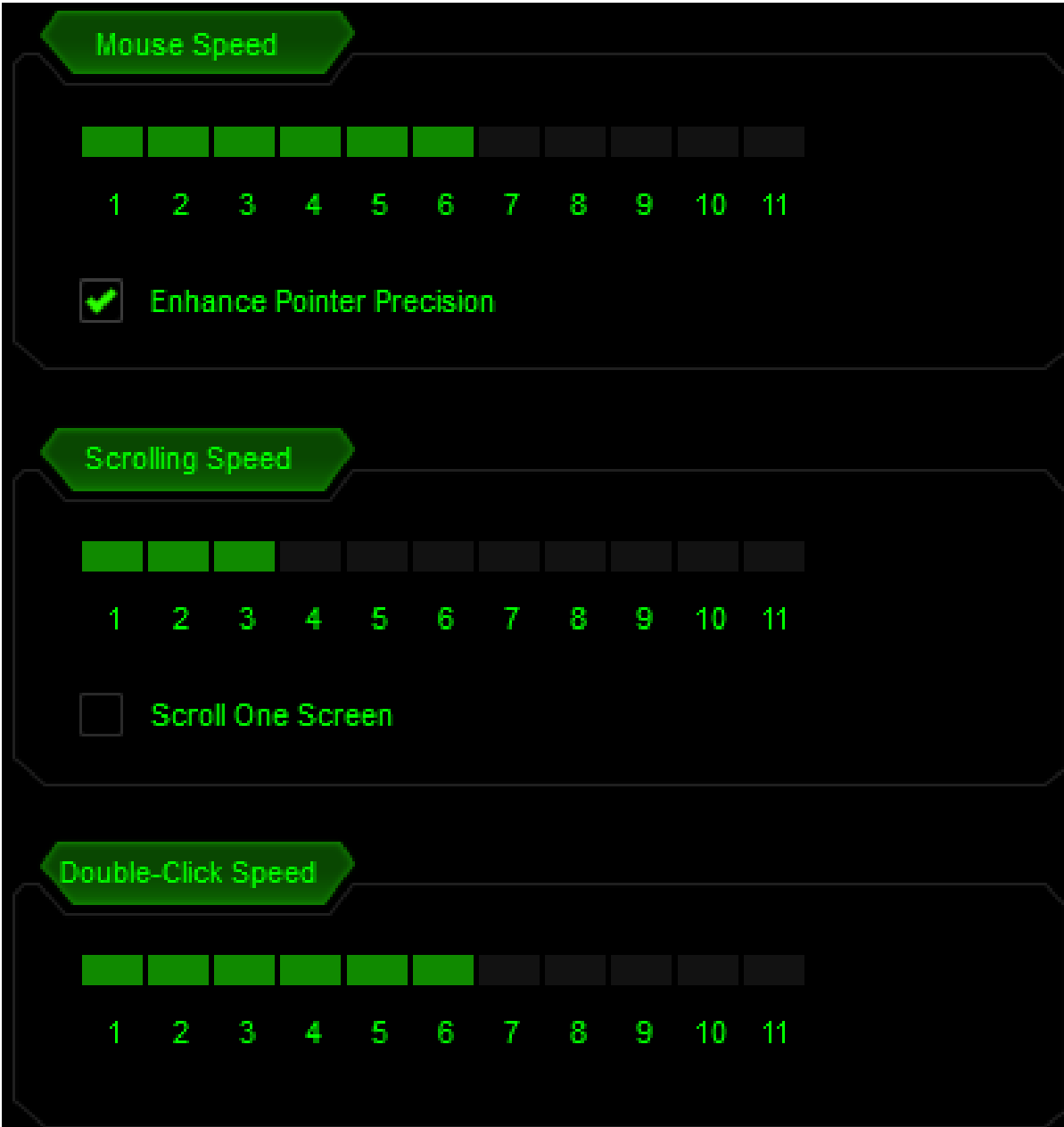
W tej części możesz wybrać częstotliwość raportowania akcji w ciągu jednej sekundy. Do wyboru są wartości 125, 250, 500 i 1000. Możesz także wybrać rozdzielczość pracy sensora dla każdego z 4 trybów, które możesz przełączać przyciskami pod rolką. Wartości to 250, 500, 750, 1000, 1250, 1500, 2000 i 3200 DPI.

Możesz wybrać efekt podświetlenia Standard (wyłączone), Respiration (oddech) i Neon (stałe świecenie), wybrać długość przejścia kolorów (od 4 do 8 sekund).

Dodatkowo jest możliwość wyboru jednego z trybów pracy podświetlenia: RGB Effect (przejście kolorów), RGB Flash (migotanie).



Przełączając na ekran z ustawieniami zaawansowanymi  można wybrać prędkość poruszania się kursora, przewijania ekranów za pomocą rolki oraz szybkość podwójnego kliknięcia.



The image shows a screenshot of an advanced settings menu with a dark background and green text. It is divided into three sections, each with a title in a green arrow-shaped box:

- Mouse Speed:** A horizontal bar with 11 segments. Segments 1 through 6 are green, and segments 7 through 11 are grey. Below the bar are the numbers 1 to 11. A checkbox labeled "Enhance Pointer Precision" is checked.
- Scrolling Speed:** A horizontal bar with 11 segments. Segments 1 through 3 are green, and segments 4 through 11 are grey. Below the bar are the numbers 1 to 11. A checkbox labeled "Scroll One Screen" is unchecked.
- Double-Click Speed:** A horizontal bar with 11 segments. Segments 1 through 6 are green, and segments 7 through 11 are grey. Below the bar are the numbers 1 to 11.



Możesz także zapisać sekwencję akcji wykonanych myszką, czyli ruchów, użytych przycisków, które mają wywołać w dowolnym programie jakąś akcję. W grze może to być sekwencja skrótów i akcji klawiaturą i myszką. Makra możesz zapisać pod dowolną nazwą, edytować je i kasować. Aby wywołać makro, do jednego z przycisków należy przyporządkować akcję obsługi makr.

#### **5.4 Regulacja długości myszy**

Możesz regulować długość myszki, aby dopasować ją do własnych preferencji. Aby tego dokonać, należy zdjąć z myszki magnetyczną klapkę, pod którą kryje się jedna ze śrubek do regulacji. Dwie kolejne znajdują się po prawej i lewej stronie na spodzie myszki. Poluzuj je nieco dołączonym do zestawu kluczykiem. Rozsuń lub zsuń nieco ruchome elementy myszy. Gdy znajdziesz optymalne ustawienie delikatnie dokręć śrubki. Załóż magnetyczną klapkę na swoje miejsce.

#### **5.5 Odłączanie myszy**

Odłącz wtyczkę USB myszy z portu USB w komputerze stacjonarnym lub laptopie.

## **6. Rozwiązywanie problemów**

W razie jakichkolwiek problemów z urządzeniem warto zapoznać się z poniższymi poradami.

<b>Nie można poruszać kursorem po ekranie.</b>	Sprawdź poprawność podłączenia przewodu myszki do komputera lub laptopa. Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki. Sprawdź, czy gniazdo USB w komputerze lub laptopie nie jest uszkodzone. Sprawdź, czy przewód myszy nie jest uszkodzony.
<b>Kursor porusza się zbyt szybko / zbyt wolno</b>	Sprawdź ustawienia rozdzielczości pracy myszy – wielkości i możliwości przełączania ich przyciskami.
<b>Nie działa rolka.</b>	Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki.
<b>Nie mogę podłączyć wtyczki do gniazda.</b>	Sprawdź, czy nie podłączasz wtyczki odwrotnie. Sprawdź, czy odwrócenie wtyczki o 180 stopni nie pozwoli na jej podłączenie – nie wciskaj jej na siłę.
<b>Nie mogę uruchomić makro</b>	Sprawdź, czy uruchomione jest oprogramowanie myszki.
<b>Nie działa podświetlenie</b>	Sprawdź, czy w oprogramowaniu są włączone opcje dotyczące podświetlenia.
<b>Jeśli problem nadal występuje, to skontaktuj się z serwisem.</b>	

## **7. Konserwacja urządzenia**

Aby przedłużyć żywotność urządzenia:

1. Przechowuj urządzenia oraz ich akcesoria z dala od zasięgu dzieci i zwierząt.
2. Unikaj kontaktu urządzeń z cieczami, gdyż mogą one powodować uszkodzenia części elektronicznych.
3. Unikaj bardzo wysokich temperatur, gdyż mogą one powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów urządzeń lub stopić części z tworzyw sztucznych.
4. Nie próbuj rozmontowywać urządzeń. Nieprofesjonalna ingerencja w urządzenia może je poważnie uszkodzić lub zniszczyć.
5. Do czyszczenia urządzeń używaj tylko suchej i miękkiej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym.



Opakowania można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



Symbol oznaczający teksturę płaską.



Symbol oznacza INNE tworzywa sztuczne, w tym laminaty folii z tworzyw sztucznych, tworzywa sztuczne pochodzenia organicznego i mieszaniny polimerów.

## 8. Bezpieczeństwo otoczenia

Nie używaj urządzenia w miejscach, gdzie zakazane jest jego używanie lub gdzie może powodować niebezpieczeństwo.

### Uwaga


Producent **nie jest odpowiedzialny** za konsekwencje sytuacji spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem urządzenia lub niezastosowaniem się do zaleceń.

## 9. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). Produktów ████████ oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając je do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym zakupił sprzęt.

## 10. Deklaracja zgodności z dyrektywami UE

 Niniejszym myPhone Sp. z o.o. oświadcza, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i pozostałymi postanowieniami Dyrektyw tzw. „Nowego podejścia” Unii Europejskiej.